



România liberă

ORGANUL SFATURILOR POPULARE DIN REPUBLICA POPULARĂ ROMÂNĂ

Anul XIX nr. 5076

4 pagini — 20 bani

Joi 9 februarie 1961

Premiză și cheazășie a îndeplinirii șesenalului

De la furnalele Hunedoarei și Reșiței, din secțiile uzinei de tractoare sau de combine, de pe schelele petrolere sau de pe cele ale marilor construcții, de pe ogoarele țării, cei care muncesc ne transmit zilnic vești despre munca și înfăptuirile lor. Sînt dintre cele mai frumoase vești ale zilelor noastre. Zi de zi, săptămîna de săptămîna, luna de luna — ele ne vorbesc toată vremea despre faptele mari, hofăritoare ale construcției socialiste, despre modul cum se făcuse buniurile materiale necesare înfiorării patriei și creșterii continue a bunăstării poporului.

În graul popular și efelor, comunicatul Direcției Centrale de Statistică asupra îndeplinirii planului de stat pe anul 1960, publicat în ziarle de ieri, ne înfățișează tabloul vast și adînc grăitor al succesorilor noi și importante obținute de poporul nostru muncitor în dezvoltarea economiei naționale și în creșterea nivelului de trai al celor ce muncesc. În graul faptelor și efelor, comunicatul ne înfățișează bilanțul însoțitor al primului an al planului de șase ani. Și, pe bună dreptate, acest bilanț constituie pentru oamenii muncii un prilej de mîndrie, un îndemn la noi fapte de muncă pentru realizarea cu succes a mărețelor sarcini trasate de Congresul al III-lea al Partidului Muncitoresc Român.

În anul care a trecut, volumul producției globale a întregii industrii a crescut cu 16,9 la sută față de anul precedent, ceea ce reprezintă o creștere superioară ritmului mediu anual de circa 13 la sută prevăzut în planul șesenal. Această importantă realizare constituie o măritare strălucită a ritmului rapid de creștere a producției este o lege a economiei socialiste. Asigurarea continuă a industrializării socialiste a țării, a dezvoltării cu prioritate a ramurilor hofăritoare este dovedită de faptul că sporul producției industriale siderurgice, a construcțiilor de mașini și a prelucrării metalelor reprezintă peste 40 la sută din întregul spor al producției industriale. Planul anual de producție a fost depășit la majoritatea produselor importante: fontă, oțel, laminat, finite pline, țevi din oțel fără sudură, minereuri de fier, coș metalurgice, vagoane de marfă, autocamioane, tractoare, combine pentru cereale, rulmenți, strunguri, produse sodice, acid sulfuric, îngrășăminte chimice, anvelope, cherestea, ciment, țesături de bumbac, lînă și mătase, tricotaie, încălțăminte, uleiuri comestibile, zahăr, conserve de carne și altele.

În obținerea acestui ritm impetuos de creștere a producției industriale, în depășirea planului la o serie de produse de bază, un rol de seamă au avut măsurile luate pentru creșterea nivelului tehnic al producției, pentru sporirea productivității muncii și reducerea prețului de cost, numeroasele inițiative ale muncitorilor, inginerilor și tehnicienilor în vederea descoperirii și valorificării marilor rezerve de care dispune industria noastră socialistă.

În cursul anului 1960, în sectorul socialist al economiei naționale (în afară de sumele investite din fondurile proprii ale gospodăriilor agricole colective), s-au investit peste 22,5 miliarde lei, cu aproape 5 miliarde lei mai mult decît în anul 1959, ceea ce a permis punerea în funcțiune a unor noi capacități de producție și lărgirea altora — în industria siderurgică, a energiei electrice, chimică, a bunurilor de larg consum etc. Noile obiective de la Hunedoara, fabrica de țevi sudate de la Bucu-

(Continuare în pag. 3-a)

ULTIMELE STIRI

DESCHIDERE EXPOZIȚII REGIONALE DE PICTURĂ ȘI SCULPTURĂ

Statul Popular al Capitalei și Uniunea Artiștilor Plastici au organizat la Muzeul Simu și în sala „Nicolae Cristea” din Capitală expoziția regională București de pictură și sculptură. La festivitatea de deschidere, care a avut loc miercuri la amiaza la Muzeul Simu, au participat reprezentanți ai Ministerului Învățămîntului și Culturii, ai Statului Popular al Capitalei, ai Uniunii Artiștilor Plastici, un numeros public.

PE ȘANTIERUL UZINEI DE ANVELOPE

Pe șantierul uzinei de anvelope de la Popești-Leordeni au sosit de la începutul anului pînă acum însemnate cantități de utilaje care au fost transportate în halele de fabricație. În acest timp au început și primele montaje la secția de vulcanizare, precum și la conductele metalice din secția amoniac. Construcțiile lucrează la pregătirea fundațiilor pe care se vor monta utilajele tehnologice ce vor mai sosi pe șantier în cursul acestui trimestru.

RECITALUL VIOLONISTULUI SOBOLEVSKI LA BRAȘOV

Violonistul Rafail Sobolevski din U.R.S.S., laureat al mai multor concursuri și festivaluri internaționale, a dat miercuri seară, în sala Teatrului de Stat din Brașov, un recital extraordinar de vioară. A compănimentul la pian a fost susținut de Alexandru Dediuhin. Programul a cuprins lucrări de Haendel, Brahms, Prokofiev, Sostakovič — Tiganov, Saint Saens și Ravel.

REZULTATE SPORTIVE

În sala sporturilor de la Floreasca s-au desfășurat miercuri primele două întâlniri din cadrul competiției internaționale de handbal pentru „Cupa orașului București”. Jucînd foarte bine echipa selecționată a orașului București a învins cu scorul de 13-8 (9-4) echipa orașului Brașov. În celălalt meci echipa București a dispus cu scorul de 19-11 (10-6) de echipa de tineret a orașului București.

ZAKOPANE. 8 (Agerpres). — Miercuri în cadrul competiției internaționale „Spartachiada de iarnă a Armatei Prietene” de la Zakopane schiorul român Gh. Bălan a reușit o admirabilă victorie cucerind proba de slalom urcîș realizînd cel mai bun timp: 1'37" 5/10. Excelent s-a comportat și Cornel Tabăraș clasat pe locul doi cu rezultatul de 1'38" 9/10. Cursa de fond pe distanța de 15 km. a revenit lui Vaganov (U.R.S.S.) în 1h 03' 36" 1/10. Schiorii romîni au ocupat următoarele locuri: Draguș (11), Bădescu (12), și Dinu (13). Biatlonul a fost câștigat de Benkin (U.R.S.S.) — 1h 55'42" 7/10 iar combinata nordică s-a încheiat cu succesul schiorului sovietic Kocikin.

În turneul de hochei pe gheață, la Torun echipa R. S. Cehoslovacia a dispus cu 9-4 (4-2; 4-2; 1-0) de echipa R. P. Romînie.

Selecționata R. P. Romînie de hochei pe gheață a înfăptuit miercuri seara reprezentativă R. D. Germaniei, terminînd învingătoare cu scorul de 5-2 (2-2; 1-0; 2-0).

Femeile din Sîndandrei

— Hei, încolțit deșagament de fustă! — Intră în lîniță glumet, privind mirat șirul de femei „înmărate” cu sape, trîncioase, lopoți.

— Rizi de noi, presedinte, hai! Las', vedem noi! Cine ride la urmă, ride mai bine — Lo releză veselă Ioșia Hînterholtz. De, pînă una, alta hai la magazin. Doar stii ce-am hotărît.

Pe șantierul magazinului, zeci de oameni. Printre ei, femei la tot pasul. Sta Ioșia, presedinte colectiv — și se minuna: „Cum de-a reușit să le adune? E fof Ioșia, așa, nu glumă! Fîind mulgătoare la ferma colectivă, Ioșia Hînterholtz muncea cu trageră de inimă, evidentîndu-se prin creșterea producției de lapte în medie pe cap de vacă furajată de la 2000 la 3000 litri. Apoi, nevestele au ales-o presedinta comitei de femei din comună. De atunci oamenii au început să-i cunoască adevăratele fapte. Dînsa, perseverentă, a contribuit în mod sustinut pentru a ridica în scurt timp organizația femeilor din Sîndandrei printre cele fruntase din Raionul Timișoara... A început, cum era și firesc, cu colțiva. Puține femei veneau la muncă, sporadic și de aceea pe ele nu se prea conta în campanii. Atunci Ioșia s-a sfătuit cu Orlana Livadaru, cu Ioana Vlăduț, Eugenia Mihăilescu, Erna Steinbrun și celelalte membre active ale comitei, a cerut părerea organizației de partid și odată — într-o adunare generală — și-a spus păsul. „Să stabilim un minimum de zile muncă pe care să le prestăm fiecare. Eu zic, anual 80 de zile muncă. Iar noi, femeile, să garantăm, nu ne om face de ris”.

Și-au fînit cuvîntul femeile? Și l-au fînit. În anul trecut femeile au prestat în medie 230 de zile muncă în gospodăria colectivă, întrecînd în hărnicie pe mulți dintre aceia care în adunarea generală cu pînă se glîndeau neîncrezători. Apoi, cînd s-a întors acordul individual la floarea-soarelui, femeile, la îndemnul președintei lor, au cerut conducerii gospodăriei parcele aparte. Și la recoltare s-a văzut de cîte nu s-ele în stare: Maria Weber, Rodica Cristea și nume-

Garanția viitoarelor realizări...

De fapt, înfîlirea dintre candidat și alegător cu greu poate fi delimitată cronologic, deoarece ea are loc, să spunem așa, cotidian acolo unde trăiește și munceste viitorul deputat. Așa s-a întîmplat și așară la înfîlirea ce a avut loc în circumscripția electorală raională numărul 194, dintre muncitoarea țesătoare STELA MARINESCU și alegătorii. Candidata de azi a fost deputată aici, în aceeași circumscripție electorală și cetățenii o cunoaște bine de ani de zile. Despre ea s-a vorbit așară candidata Stela Marinescu? Fiește, despre realizările din această circumscripție electorală, despre adîncile prefaceri care au avut loc în acest raion altădată o mahala „suburbană” și oropsită a Capitalei. Poate că mulți își amintesc ce era înainte pe locurile unde acum își deapănă silueta strălucită de blocuri, Drumul Serii. Pe locurile gropilor, insalubre s-a înălțat acum un cinematograful modern, scoli spațioase și elegante. Numai în ultimul deceniu s-au asfaltat aici 850.000 m², iar în această circumscripție electorală raională în ultimii doi ani deputata a antrenat cetățenii, pavidu-se și străzile Obic, Racoviță și Ștefan Vodă.

— Acestea sînt cîteva din realizările noastre, a spus candidata. Dar acum e bine să ne gîndim și la cele viitoare. Și oamenii au luat cuvîntul cu multă chibzuială și maturitate, sfătîndu-se îndelung ca niste buni gospodari, despre cele ce mai sînt de făcut.

Să spicim cîte ceva din lucrările de cuvînt ale alegătorilor. Reproduc din succintele însemnări culese în carnetul reportericesc:

Maria Coandă, muncitoare: Să gîsim un local mai bun pentru dispensarul din circumscripția noastră deoarece posibilități avem.

Ioana Lampă, pensionară: Cartierul nostru s-a dezvoltat mult. Propun să înființăm încă o grădiniță de copii, căci condiții avem suficiente. Iar la amenajarea ei vom munci cu toată dragostea noi alegătorii și o vom îngriji ca o oglindă.

Ilie Prună, sudor electric și autogen la „Electronica”: Și rețeaua co-

mercială trebuie să țină pasul cu cerințele vieții în cartierul nostru. De pildă, în prezent se simte nevoia unei unități „Aprozar” și a unei unități „Higiena”.

...Candidata și-a notat cu atenție propunerile și s-a angajat ca împreună cu alegătorii să lupte pentru realizarea lor. Înăfptuirile de pînă acum, seriozitatea și răspunderea cu care au discutat cetățenii așară la sedința sus-amintită, sînt desigur o garanție că toate acestea și multe altele vor fi duse la capăt.

D. TABACU

IMPREUNĂ, LA SFAT



Foto: MIHAI POPESCU

Candidatul și-a deschis carnetul de însemnări... Are de scris alți propunerile pe care i le-au făcut alegătorii. Și aceasta cu prilejul înfîlirii (așa

cum se vede în imaginea de mai sus) care a avut loc ieri între tovarășul DIMITRU NICULESCU, activist la statul popular raional Grivița Roșie, candidat în circumscripția electorală raională nr. 61 din Raionul Grivița Roșie, cu alegătorii. Pe locurile acestea, în cartierul „Steaua” s-au înfăptuit multe în anii puterii populare și semnele prezentului, înfălșate prin noile construcții, le înfălșești la tot pasul. Candidatul din această circumscripție electorală raională este bine cunoscut de ceterii din cartier deoarece a lucrat mulți ani la „Grivița Roșie” ca muncitor timpur. Alegătorii îi știu ca un om desăvînit și de aceea ei sînt convinși că propunerile lor vor fi cit mai curînd traduse în viață.

Agendă electorală

● **Angajamente luate de colectivele de muncitori ingineri și tehnicieni, precum și de candidații F.D.P. în adunările de propuneri încep să se realizeze.** Astfel, la uzinele „23 August”, colectivele de ofieri care și-au luat angajamentul ca pînă la alegeri să dea peste plan 700 tone oțel lichid, au realizat pînă în prezent 350 tone oțel lichid peste plan. Tov. Nuța Danicu strîngur frunța și Nicolae Dumitru ajutoare de la uzinele „Republica”, ambii candidați ai F.D.P. depășesc zilnic norma cu 8 la sută. Tov. Ion Panu de la Altelele Centrale I.T.B., de asemenea, candidat al F.D.P., a depășit planul de producție cu 18 la sută iar tov. Elena Stoica, muncitoare la „Tableta”, dă lucru de bună calitate depășind zilnic sarcina de plan 17-18 la sută.

● **În întreaga Capitală, în afară materialelor tipărite de Consiliul Central și Consiliul Orașenesc F.D.P. (afise și fotomontaje ce au apărut pe toate străzile, pe artelele principale și locurile aglomerate) au mai fost expuse pînă în prezent pa-**

nouri mari care ilustrează realizările regimului democrat-popular alit pe plan central cit și pe plan local, texte din Legea electorală, citate din documentele Plenei C.C. al P.M.R. din 31 octombrie-1 noiembrie 1960 etc. Pe clădirile centrale au apărut lozinci luminoase.

● **În cadrul comisiilor de citit, organizate de ceterii de femei în cartiere s-au citit materiale pe diverse teme ca:** „Bucureștiul în zilele noastre”, articole din presa, materiale cu privire la viața nouă a femeilor în regimul democrat-popular.

● **În unele întreprinderi și instituții din Capitală, cum ar fi Ministerul Comerțului și I.C.S. Victoria. În scopul cunoașterii de către toți lucrătorii a unor probleme în legătură cu alegerea din 5 martie, au fost organizate concursuri cu un număr de întrebări, ca de exemplu: „Dacă ești înscris în listele de alegători”, „Din ce circumscripție raională faci parte”, „Care sînt candidații raionali, orășenești și pentru Marea Adunare Națională” și altele.**

Pentru noi înfăptuiri

Cu vreo 3 săptămîni în urmă la clubul laminorului Bluming, bătrînul tehnician constructor Emeric Kety rostea cîteva cuvinte:

„Inginerul Mircea Ramba este un om harnic, bun gospodăr și cu inițiativă. Eu susțin din inimă să candidez în circumscripția electorală nr. 62 pentru alegerea deputați în statul popular al Regiunii Hunedoara”.

În aceeași sală s-au înfăptuit ieri alegerile din circumscripția 62 cu candidatul lor. Cîte probleme nu sînt de discutat? Cîte acțiuni nu se pot organiza spre binele obștei. În ultimii ani Hunedoara a cunoscut o dezvoltare neînăvuită. Aici s-au construit furnale de mare capacitate, oțelăria nouă cu 4 cuptoare, Blumingul, la-

minorul de 650 mm. și o serie de alte obiective industriale și social culturale. Numai anul trecut s-au dat în folosință peste 700 de apartamente, o școală cu 16 săli de clasă, un complex de deservire, noi unități comerciale și altele. La multe dintre acestea a contribuit și tînărul ing. Mircea Ramba ca șef al sectorului de montaj la întreprinderea de construcții siderurgice Hunedoara. Pentru munca depusă în producție și pe tîrm obștei el nu numai că a fost propus candidatul în alegerile de la 5 martie, dar luna trecută a fost promovat și în funcția de vicepreședinte al statului popular regional Hunedoara.

Discutînd cu candidatul lor, alegătorii au sesizat în evidență realizările importante din ultima vreme și au făcut propuneri pentru altele mai frumoase.

— Deși sînt multe autobuze în orașul nostru — a spus maestrul Nicolae Suciu, transportul spre Bluming nu satisface cerințele. Eu propun candidatul nostru să ne ajute în acest domeniu ca împreună cu I.C.O. să găsească soluții mai bune. Despre îmbunătățirea transportului în comun a vorbit și Ioșif Radu. El a propus unele măsuri concrete pentru schimbarea traseului la autobuze și a arătat că ar fi necesar să se construiască o stație de așteptare chiar la ieșirea de la bluming.

Alegătorii care au luat cuvîntul au adăugat în discuții probleme legate de viața lor și de buna gospodărire a orașului în care trăiesc. S-a vorbit despre necesitatea refacerii imediate a străzilor acolo unde se fac săpături pentru introducerea unor instalații subterane etc. Alegătorul Nicolae Fîntînă și alții au propus să se organizeze distribuția buteliilor de aragaz și în orele de după amiază, să se deschidă noi unități comerciale în orașul muncitoresc și un chioșc de ziare la complexul de laminare. La toate aceste propuneri, alegătorii au dat și soluții practice și s-au angajat să participe activ la înfăptuirea lor.

I. COJOCARU

correspondent „Romîniei libere” în Regiunea Hunedoara

CEIATENI!

VERIFICAȚI DACĂ AȚI FOST ÎNSCRIȘI ÎN LISTELE DE ALEGĂTORI!

Propunerile prind viață

TURNU SEVERIN

(de la corespondentul nostru). — Cu ocazia adunărilor populare care au avut loc în orașul Turnu Severin, pentru propunerea de candidați ai F.D.P. în alegerile de la 5 martie, cetățenii au făcut numeroase propuneri de ordin gospodăresc și edilitar. Au fost propuse, printre altele, o serie de pavări de străzi, lucrări de extindere a canalizării, in-

troducerea transportu-

lui în comun pe noi artere, extinderea iluminatului public, deschiderea de noi unități comerciale și de deservire și altele.

O parte dintre propunerile făcute de cetățeni se află în studiu pentru rezolvare, dar cele care s-au putut înfăptui imediat au și fost aduse la îndeplinire. Așa, bunăoară, s-a rezolvat problema

iluminatului public pe

strada Banatului, propusă de cetățenii din circumscripția electorală orășenească nr. 17. A fost rezolvată și propunerea cu privire la lărgirea spațiului Școlii Medii nr. 1 prin evacuarea secției orășenești de învîțămînt care își aveau sediul aici. S-a găsit de asemenea un spațiu corespunzător pentru un depozit de butelii de aragaz.

Candidați ai F.D.P.

Prețuit și în fabrică și în cartier

Pe tov. Constantin Iordache, inginerul șef al Fabricii de țevi din Roman, n-o să-l găsești nicodată la birou în timpul orelor de producție. Ca să poți sta de vorbă cu el ești nevoit să străbăți ușiasele hale ale uzinei, să rabzi căldura țagărilor incandescente și zgomotul agregatorilor, să te strecoari pe după stivele enorme de țevi. De-și cauți la prăjini grele, îl se va spune că a plecat la fileta; cînd ai ajuns acolo, alii că a plecat la laminor. „Adevărat arginț viu!” — spun despre el muncitorii.

Nu de putine ori l-am găsit pe inginerul Iordache înfrîntînd împreună cu muncitorii dogoarea căpurlorului relativ sau pînă mîna alături de el pentru a remedia vreo defecțiune la perforator sau la agregatul „Duo”. În asemenea momente, oricît a-i insistă, nu vei reuși să-l scoți nici o vorbă din gură. Și asta pentru că nimeni nu știe mai bine decît el cît prețuiește pentru laminoristi fiecare minut cistigat.

Mereu acolo unde este necesar sprijinul lui, mereu în mijlocul muncitorilor. Și cum să nu fie alături de muncitori, cînd din mijlocul lor a pornit. Nici odată nu va putea el uita anul cîl a lucrat ca trezor la întreprinderea „Recas” din București, sau ca mecanic la

Șantierul naval din Oltenița. Dacă astăzi e inginer și apreciat pentru munca ce o depune ca inginer, șef al uneia dintre cele mai mari și mai moderne uzine ale țării, acest lucru îl datorează și tovarășilor de muncă de la Șantierul naval, priceperii și puterii lui de muncă.

Tînărul inginer nu este însă cunoscut și îndrăgit numai de muncitorii fabricii. De aceeași prețuire se bucură și din partea cetățenilor din cartierul și de pe strada unde locuiește. El este alături de ei și îi sprijină în toate acțiunile ce le întreprind. Muncitorii Ion Clapa, Ion Ivănuș și mulți alți cetățeni au participat cu bucurie alături de el la pavarea trotuarului de pe strada

da care leagă noul cartier cu gara orașului. Nici cetățenii din cartierul Smicnești nu vor uita sprijinul pe care l-au primit din partea tînărului inginer la electrificarea cartierului.

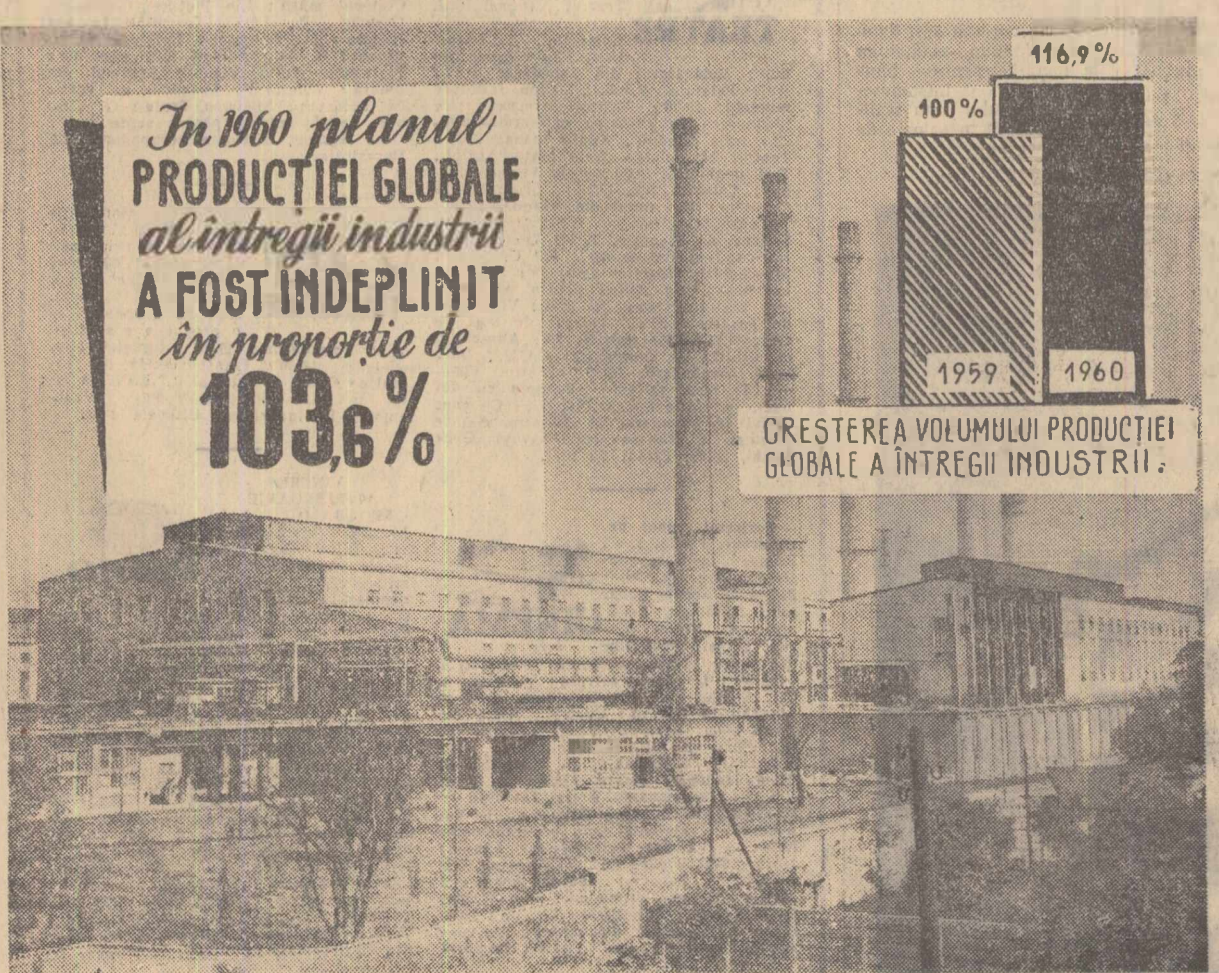
Pentru toate acestea, cetățenii din circumscripția electorală orășenească nr. 105 l-au propus pe inginerul Constantin Iordache, candidat al F.P.P. în alegerile pentru statul popular orășenesc Roman.

C. AZOȚII

Correspondent „Romîniei libere” în Regiunea Bacău

În 1960 planul PRODUCȚIEI GLOBALE al întregii industrii A FOST ÎNDEPLINIT în proporție de 103,6%

CREȘTEREA VOLUMULUI PRODUCȚIEI GLOBALE A ÎNTEGRII INDUSTRII:



Prin electrosilicatizare

Pe șantierul uzinei de superfosfat și acid sulfuric de la Năvodari a avut loc un schimb de experiență organizat de întreprinderea de construcții și montaj București, din cadrul Ministerului Industriei Petrolului și Chimiei. În cadrul schimbului de experiență a fost scoasă în evidență o nouă metodă aplicată pe acest șantier: „CONSOLIDAREA TERENURILOR DE FUNDATIE PRIN ELECTROSILICATIZARE”.

Metoda constă în injectarea sub presiune a unei soluții de silicat de sodiu, care, sub influența curenților electrice se difuzează în terenul de fundații formînd un bul de pămînt consolidat. Din discuțiile purtate s-a ajuns la concluzia că această metodă va putea fi folosită în multe alte părți ale țării la consolidarea terenurilor nisipoase și cu loes.

Cu sprijinul activ al maselor

ÎN CENTRUL ORAȘULUI MEDGIDIA



Medgidia, târgul de altădată cu case mici și străzi desfundate, se transformă într-un oraș cu blocuri elegante, străzi pietruite, școli noi și parcuri îngrijite. În clădirea din noul blocuri construite în centrul orașului

Foto: NICU VASILE

Cronică suceveană

● Anul trecut, sfârșitul populației au înfruntat însemnate lucrări de reparații gospodărești. Pentru alimentarea cu apă a orașului a fost construită o nouă conductă urmând ca în primăvara viitoare de apă să se extindă în oraș. La Fălcișeni și Suceava s-au încheiat de asemenea lucrări pentru mărirea debitului cu apă. O baie publică a fost dată recent în folosință în orașul Suceava, iar o suprafață de aproape 74.000 m.p. străzi a fost pavată.

La uzinele electrice din Bălticeni, Suceava, Rădăuți și Solca au fost încheiate grupuri electrogene. Transportul în comun din regiune a mai fost înzestrat cu 10 autobuze. Pentru salubritatea orașului au fost procurate de asemenea o autoguniară, două stropitoare etc.

Pentru aceste lucrări a fost cheltuit din bugetul statului popular regional suma de aproape 45 milioane lei. La realizarea unor obiective masale largi de oameni ai muncii au dat un temelnic sprijin care a contribuit la grăbirea și la realizarea de însemnate economii.

● Industria locală s-a dezvoltat simțitor în ultimii ani. În anul 1960, de pildă, volumul producției globale a industriei locale din regiune a fost cu 79 la sută mai mare decât în anul 1955. Ca urmare a acestui fapt, la dispoziția populației din regiune au fost puse însemnate cantități de mobilă de diferite tipuri, produse și articole din metal, materiale de construcții etc., în sortimente variate, de calitate din ce în ce mai bună și la un preț de cost tot mai redus. La aceasta un aport însemnat l-a adus comisia permanentă de industrie locală, care, cu sprijinul cetățenilor a studiat îndepărtate sortimentele de mărfuri cerute de populația din regiune în funcție de specificul local.

● În comunele și satele Regiunii Suceava se ridică noi construcții sociale, se înfruntă numeroase lucrări gospodărești. Anul trecut, cu sprijinul activ al cetățenilor s-au ridicat 36 școli de 4 ani, 6 școli de 7 ani, 32 câmine culturale, 4 dispensare, 3 case de nașteri etc. În anul 1961, se vor ridica, așa cum arată hotărârile adunărilor populare, 378 construcții noi, din care 70 câmine culturale, 69 școli de 4 ani, 5 băi populare, 6 dispensare, 8 comune și sate vor fi electrificate etc.

Propunerea cetățenilor a fost înfăptuită

Aseamă printre întinsele și seculare păduri din apropierea codrului Bolătăului, satul Schitu Frumoașă, nu dispunea în trecut de nici un cadru medical. Sătenii din Schitu s-au putut bucura de asistența unui doctor abia în anii de democrație populară. S-a înființat o circumscripție medicală la Frumoașă. Oamenii primeau aici o atenție îngrijită medicală. Aveau însă o greutate. Distanța până la circumscripție era mare. Anul trecut, medicul șef al raionului Buhuși care e în același timp și deputat, a aflat despre această greutate cu prilejul unei deplasări la fața locului. I-au arătat atunci cetățenii care li-i pășul și care li-e dorința. Rezultatul acestei vizite n-a întârziat prea mult. Comitetul executiv al statului popular rațional a aprobat cererea și de curând în sat s-a inaugurat noua circumscripție medicală. O circumscripție modernă, frumos mobilată, bine utilată, la amenajarea căreia au pus cu dragă inimă umărul numeroși cetățeni.

Și s-a mai înfăptuit ceva în ultima vreme la noi în sat. S-a construit șoseaua Schitu-Bălcăni care trece chiar prin fața dispensarului.

NICOLAE ANGHEL

deputat

Se dezvoltă orașul Baia Mare



Foto: A. SUTH

Ca urmare a dezvoltării economice a Regiunii Maramureș, orașul Baia Mare, vechi oraș muncitoresc și re-

ședință a regiunii, cunoaște, în anii puterii populare, o adevărată înflorire. Noi cartiere, cuprinzând aproape două mii de apartamente, au fost clădite; lungimea străzilor modernizate a crescut de două ori față de 1956; s-a dezvoltat puternic învățământul. În orașul Baia Mare există astăzi 3 școli de 4 ani, 10 școli de 7 ani, două de 11 ani, una de gospodărie, un institut pedagogic, Școala populară de artă, școala de muzică și artă plastică. Fotografia înfățișează clădirea noului școl din cartierul Hatvan.

locuri unde privilegiații erau alterați de bojeleci aproape dăruite. În total vreo 455 apartamente au primit locatarii numai în anul 1960.

Anul acesta vor fi date în folosință blocuri cu 730 apartamente pe locuri tot atât de „pitorești” și de „istorice” ca și cele descrise mai sus. La recenta sa sesiune sfatul popular al orașului Craiova a alocat în acest scop aproape 28.250.000 de lei.

Colaboratorul nostru Adam Golombioschi a fotografiat același loc la scurt interval. În prima fotografie se văd cocioabele existente înainte de începerea construcției, iar în cea de a doua fotografie, un bloc cu 49 de apartamente, situat în centrul orașului Craiova.

Prin satele Raionului Alba Iulia

Trăiesc și muncesc de multă vreme în Raionul Alba Iulia, cunosc aproape fiecare sat și o mare parte dintre locuitorii. De aceea, pot vorbi despre multe transformări din viața oamenilor de pe aici, transformări la care am fost martor.

În satele noastre se văd tot mai multe construcții noi, la magazinele cooperative se cer mărfuri mai multe, iar în casele țărănilor găsești mobilă frumoasă, aparate de radio și chiar aragaze. Viața oamenilor se schimbă de la o zi la alta. Dacă acum 10 ani în cuprinsul raionului erau numai trei sate electrificate, astăzi arde lumina electrică în 20 de comune și sate. În anii de democrație populară s-au electrificat satele Ighiu, Sărd, Bucerdea, Crișău, Micesti, Almașul Mare, Bărbant și altele.

Dar acesta e numai un aspect. Măsurile luate pentru răspândirea științei de carte și dezvoltarea învățământului au atras după ele schimbări importante. Cu sprijinul larg al maselor de cetățeni, s-au construit noi școli la Oarda de Sus, Straja, Glod, Poiana Ampoiului, Galați Feș, la Cristești, Sîrcea și în alte părți.

Realizările acestea ies și mai bine în evidență dacă le punem față în față cu trecutul. Numai cu 23 de ani în urmă, în 1938, în fostul județ Alba erau 11 școli de 7 ani iar promoția școlilor medii a fost de 85 de absolvenți.

În fiecare domeniu al vieții sator s-au produs schimbări. Seara, țărăni muncitori se adună la câminele culturale unde ascultă conferințe sau vizionează spectacole. La Streț, Meis, Valea Dosului, Cib, Intreaga și în alte sate s-au ridicat noi câmine culturale. Bibliotecile din raion au zeci de mii de volume.

În satele noastre țărăni muncitori s-au unit și muncesc acum în comun. În gospodării colective. Anul trecut, de pildă, pentru fiecare zi-muncă în gospodăria colectivă s-au împărțit produse și bani în valoare de 30-42 lei.

Oamenii îndrăgesc tot mai mult satele în care trăiesc și împreună cu deputații lor, participă la lucrările de folos obștești. Prin contribuția cetățenilor s-au făcut — numai în ultimii doi ani — 11 școli de 4 și 7 ani, 6 câmine culturale, 75 poduri și podete, 17 fântini, au fost electrificate 6 sate și s-au întreprins mai bine drumurile.

Cunoscând realizările de până acum, încerc să-mi imaginez cum vor arăta satele din Raionul Alba Iulia peste cîteva ani, peste cîteva decenii. Realitatea zilelor noastre oferă o bază sigură pentru prevederi îndrăznețe.

Planurile noastre sînt realiste, pline de optimism. Și cînd vom face un nou bilanț, vom avea prilejul să vorbim de realizări noi, de transformări noi în viața satelor noastre.

GR. MUREȘAN

președintele comitetului executiv al statului popular raional Alba Iulia

Împreună cu candidații

În Capitală, cetățeni și-au propus candidații pentru alegerile de la 5 martie. De la bun început, cei propuși, împreună cu cetățenii și cu sprijinul sfaturilor populare, au pornit diferite acțiuni pentru realizarea numeroaselor propuneri cetățenești. În unele cazuri s-au pornit acțiuni noi, dar de cele mai multe ori, acțiunile inițiate s-au încheiat în sarcinile actuale ce stau în fața statului popular și depășesc a angajamentelor luate în cîntec alegerilor.

Aflînd-ne la începutul unui nou an de muncă, așa cum se obișnuiește înaintea de a se trece la realizarea noilor sarcini, sfatul popular raional de organizat sedința cu comitetele de stradă, de parcuri, de bloc etc.

Cu prilejul unor asemenea adunări, membrii respectivelor comitete au fost informați despre propunerile comitetelor executiv în primul trimestru din acest an. Așa bunăoară, în fața comitetelor de bloc s-a vorbit despre necesitatea îmbunătățirii întreținerii și gospodăririi locuințelor, a reducerii cheltuielilor de întreținere etc. Comitetele de stradă au și trecut la antrenarea cetățenilor la curățirea trotuarelor și rigolelor de zăpadă, gheață și alte reziduu depuse în timpul iernii. La această acțiune au participat peste 70.000 de cetățeni, în cursul lunii toamne. Numai în Raionul Crișta Roșie au participat 10.000 de cetățeni, evidențindu-se cei de pe străzile Dobrogei, Modestiei, Corbului și Petru Maior.

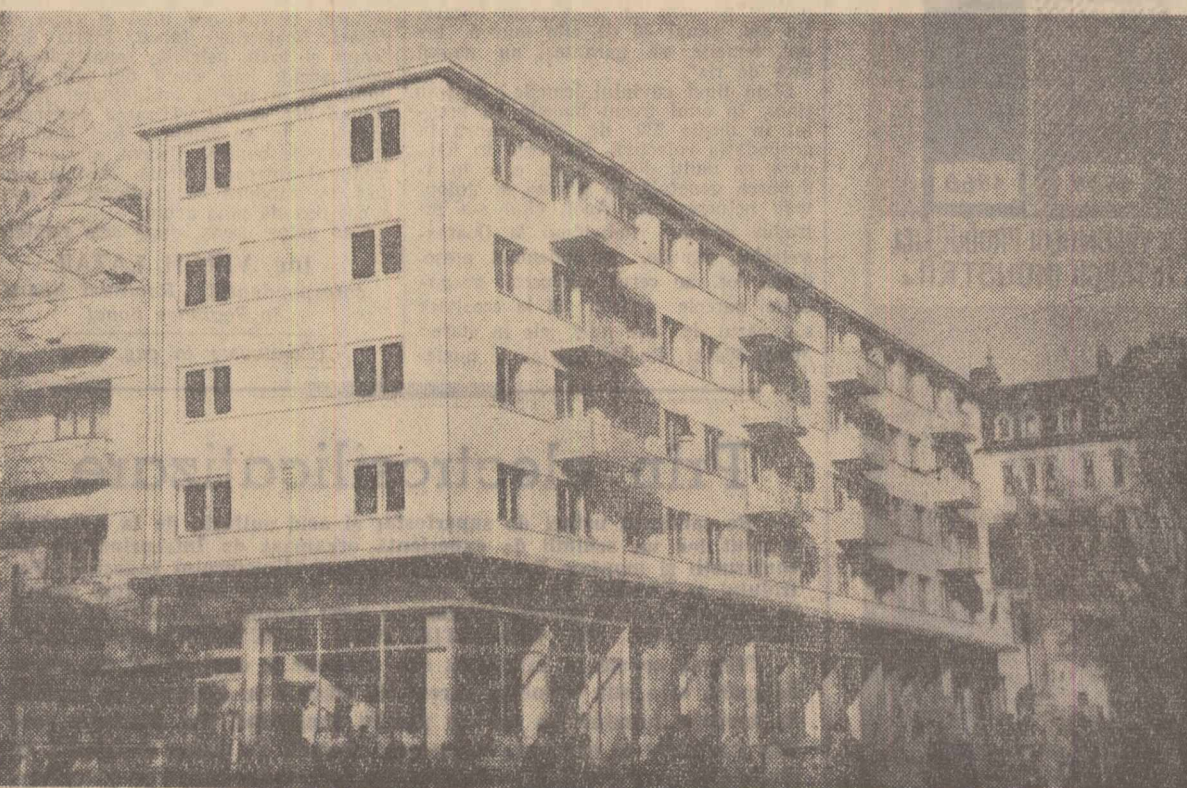
Pentru întreținerea fondului locativ au fost cucerite, tot în luna ianuarie, cu posibilități proprii, diferite reparații în valoare de 200.000 lei. Lucrările au fost efectuate îndecese la instalările de încălzire și alimentare cu apă. Locatarii imobilelor din str. Cuza Vodă 10, bunăoară, au făcut diverse lucrări la buclăria în valoare de 9.850 lei iar cei din imobilul de pe Aristide Briand nr. 9 și-au reparat instalația sanitară și de încălzire. În Raionul V. I. Lenin a fost dată în folosință o școală de 7 ani, cu 4 săli de clasă, pe șoseaua București-Măgurele, ridicată cu posibilitățile locale și cu sprijinul cetățenilor. Tot în astfel de condiții a fost realizat un laborator la școala medie nr. 12 din Raionul N. Bălcescu, iar la școala medie nr. 4 din Raionul Crișta Roșie, un cabinet tehnic și un muzeu de istorie. Numeroase alte inițiative gospodărești edificare și social-culturale, au întreprins comitetele de femei. Amintim doar că în Raionul N. Bălcescu, 14 școli au fost luate în grija de comitetele de femei iar în Raionul Gh. Gheorghiu-Dej, comitetele de femei au luat în grija 11 străzi.

Întreceri între circumscripții

ORADEA (de la trimiterea noastră). Aproape că nu există cartier din orașul Oradea în care în ultimii ani să nu se fi produs schimbări. Astfel, în decurs de 5 ani s-au construit 10 km trotuare noi din dale de beton și s-au modernizat unele artere de circulație intensă. Cu sprijinul cetățenilor s-au pietruit în ultimii 6 ani în cartierele marginale, străzi pe o lungime de 30 km. Pe ambele maluri ale Crișului Repede s-au amenajat spații verzi. Prin grija deputaților, care au antrenat masele de cetățeni, s-au plantat în ultimii 4-5 ani peste 2.000 de puieți a-

nual. Această acțiune se desfășoară sub semnul întrecerii pentru care mai frumoasă și îngrijită circumscripție.

În ultimii trei ani, datorită sprijinului cetățenilor la lucrările pentru buna gospodărie și înfrumusețare a orașului s-au realizat economii în valoare de 1.505.000 lei.



Agendă culturală

Azi vă informăm despre:

Dicționare bilingve de buzunar

Pentru anul acesta redacția de lingvistică a Editurii Științifice a pregătit o serie de dicționare bilingve de format mic, de buzunar. Primele exemplare, și anume dicționarele francez-român și cel romîn-francez vor apărea chiar în cursul acestui trimestru. În trimestrul II vor apărea dicționarele englez-romîn și romîn-englez iar în trimestrul IV cel german-romîn și romîn-german. Aceste dicționare cuprind fiecare cca. 15.000 de cuvinte, — termenii cei mai uzuali din limbile respective — și vor costa aproximativ 10-12 lei volumul.

Pentru scriitorii, traducătorii, studenții și masele largi de cititori, Editura Științifică va publica, tot în cursul acestui an, un dicționar de neologisme. El va cuprinde cca. 30.000 de cuvinte, însoțite de etimologiile respective. Se lucrează de asemenea la elaburarea unui dicționar de sinonime.

În afara acestor dicționare se continuă editarea dicționarilor bilingve de nivel mediu. Astfel, pe lângă dicționarele deja apărute — romîn-maghiar, german-romîn, englez-romîn, romîn-englez și francez-romîn sînt în pregătire și vor apărea probabil în 1962 dicționarele romîn-

german, maghiar-romîn, romîn-francez, spaniol-romîn, latin-romîn.

În cadrul colecției de manuale pentru învățarea limbilor străine fără profesor, din care un prim volum apărut este manualul „Învățati limba engleză fără profesor” de Leon Levitchi și Dan Dutescu, Editura Științifică urmează să mai scoată în cursul acestui an o serie de alte volume asemănătoare.

În cursul vor apărea „Învățati limba rusă fără profesor” de Leon Levitchi și Gheorghe Bolcan și „Învățati limba franceză fără profesor”, lucrare alcătuită de un colectiv sub conducerea prof. I. Brăescu. De asemenea sînt în lucru un manual de limba germană și unul de limba spaniolă.

Această colecție de manuale pentru adulți va fi completată de o colecție pentru copii compusă dintr-o suită de volume. La cîrțile acestea au la bază o metodă științifică cu ajutorul căreia copiii de diverse vârste, inclusiv prescolari, își vor putea însuși limbile străine părinților sau a educatorilor, o limbă străină. Baza este un bogat material ilustrativ ele vor fi însoțite și de material instructiv-educativ ca: jocuri, de-

cursaje, desene colorate etc. Două din aceste volume — pentru limbile rusă și franceză — vor apărea în acest an.

Tot în cadrul redacției de lingvistică se lucrează la editarea unor istorii literare în traducere românească. Vor apărea în curînd o „Istorie a literaturii ruse”, în trei volume, elaborată de un colectiv de la Institutul de Literatură Universală din Moscova Leningrad, de sub conducerea prof. D. Blagov, o „Istorie a literaturii ruse” de A. Anist.

În același timp se pregătesc și o serie de istorii literare originale, de format mic, cu caracter de literatură populară. Ele vor cuprinde considerații generale asupra diferitelor epoci și curente literare, studii monografice asupra celor mai reprezentativi scriitori. Deocamdată sînt în curs de elaborare „Istoria literaturii ruse” de Tamara Cane, „Istoria literaturii sovietice” de Mihail Novikov, „Istoria literaturii franceze” de Valentin Lipat și „Istoria literaturii americane” de Mihnea Gheorghiu. Sînt de asemenea proiectate istorii asemănătoare pentru literatură germană, engleză, chineză, etc.

BREVIAR

UN SPATIOS CĂMIN CULTURAL a fost dat de curînd în folosință în comuna Cavadinesti, Raionul Bujor. Căminul are o sală de spectacole cu 400 locuri precum și spațiu necesar bibliotecii de peste 4000 volume.

O SEARA LITERAR-CINEMATOGRAFICĂ „DOSTOEVSKI” organizată pentru azi, ora 18, Casa Poporului Romîno-Sovietice în sala din str. Băteșel nr. 14. După evenimentul introductiv va putea fi vizionat filmul artistic „Nopti albe”.

ANSAMBLUL DE CÎNTECE ȘI DANSURI „CIOCIRLIA” al Ministerului Afacerilor Interne a prezentat marți la Bacău piesa „Balaurii”, precum și un program de cîntece și dansuri populare romînești. În zilele următoare, spectacole asemănătoare vor fi prezentate și în orașele Bicoz și Piatra Neamț.

ORCHESTRA SIMFONICĂ A RADIODITELEZIUNII va prezenta azi, ora 19.45, în Sala Studioului de Concerte un concert simfonic. Program:

Poemul simfonic „Amurg de toamnă” de Alfred Alexandrescu; Concertul nr. 7 pentru vioară și orchestră — solist Boian Leceș (R. P. Bulgaria) de Mozart; Suita de balete „Petrușka” de Stravinski; Dirijor: Iosif Conia.

TEATRUL MUNCITORESC C.F.R. va prezenta sîmbătă 11 februarie și duminică 12 februarie, ora 19.30, în sala Palatului R.P.R. piesa lui Federico Garcia Lorca: „Mariana Pineda”.

ÎN CADRUL DEPLASĂRIILOR programate pentru acest an, colectivul artistic al Teatrului de Stat „Victor Ion Popa” din Birlad a prezentat recent, la Huși, mai multe spectacole cu piesele „Scrisori de dragoste” de Virgil Stoenescu și „Platon Krecet” de Alexandr Korneicuk. (AUREL CIULEI, corespondent voluntar).

ÎN TURNEU prin țară colectivul Circuitului de Stat din București prezintă la Tr. Severin spectacolul „Parada circuitului”.

S P O R T

O ACȚIUNE PROVOCATOARE A AUTORITĂȚILOR PORTUGHEZE

Echipa de juniori a R. D. Germane împiedică să participe la turneul U. E. F. A.

După cum transmite agenția A.D.N., autoritățile regiunii dictatorial al lui Salazar, au refuzat viza de intrare tinerilor fotbalști din R. D. Germană, care urmau să participe la turneul U.E.F.A., programat între 30 martie și 8 aprilie, în Portugalia. Ca urmare a acestei hotărâri se exprimă protestul față de acțiunile discriminatorii și contrarii relațiilor sportive internaționale ale guvernului portughez. Referindu-se la drepturile unei țări membre a U.E.F.A., federația de fotbal din R. D. Germană cere Uniunii Europene de fotbal să susțină în fața autorităților portugheze cauza echipei de juniori R. D. Germane. (Agerpres).

Știri

● Vineri, cu începere de la ora 17, în incinta sălii de festivități a uzinelor „23 August” se va desfășura o reuniune de box, în cadrul căreia vor evolua pugiliști de la Metalul, Dinamo și C.C.A. Cu acest prilej, amatorii de sport vor urmări ultimele înfrîngeri de verificare ale pugiliștilor de la C.C.A. în vederea apropiatului turneu din R. S. Cehoslovăcia.

● Partidele disputate în cea de-a 18-a rundă a campionatului unicat de sah nu au adus schimbări importante în clasament,

astfel că marele maestru Tigran Petrosian, care a renunțat cu Boriskenko, are toate șansele să cucerească pentru a doua oară titlul de campion al U.R.S.S. Două victorii prețioase au obținut marii meștri Korcinoi și Gheller în partidele cu Spasski și respectiv Gufeld. Taimanov a eșuat la Litovici și Furman la Boleslavski. În timp ce Bronstein și Bălskov au convenit la remiză după numai 13 mutări. Înaintea ultimei runde, pe primul loc se află Petrosian, cu 12 puncte și o partidă întreruptă în avantaj la Taimanov.

TEATRE Travalia. 19.30: Teatrul de Operă și Balet al R.P.R.; Oameni care iac, 19.30: L. Caragiale (sala Comediei); Titlanc vala, 19.30: (sala Studio); Judecatorul din Zalamea, 19.30: (sala Palatului R.P.R.); Clad fîltoresc mîndrîl, 19.30: Teatrul Armatei (sala Comediei); Program special (dim. Național): Teatrul Municipal (sala Mălai, 19.30); Teatrul general, 19.30: (sala Filimon Sîrbu); Celebru 702, 19.30: Teatrul de Comedie; Doi tineri din Verona, 19.30: Teatrul Muncitoresc C.F.R.; Gulești; Scrisori de dragoste, 19.30: Teatrul pentru copii și tineret (sala din C. Mille); Muschetarii mîgăreli sale, 19: (sala Liheretel); Un milion pentru un arbore, 20: Teatrul special de Stat; Vinzătorii de păzări, 19.30: Teatrul de Stat de Operă; Balada patriei, 20: Ansamblul de Cîntec și Dansuri al C.C.S.; Doctorul Aumădoare, 19.30: Teatrul „Tănădărică” (sala Orfeu); Pungula cu doi bezi, 19: (sala din Academie); Cu conștient la buzunar, 20: Teatrul Satiric Musical „C. Tănăse” (sala Savoy); Cyrik Polaki, 20.30: Circuit de Stat.	CINEMA Portretul unui ne-cunoscut; Patru, I. C. Scrușu; Înfrîntarea între popoare, Gh. Doja; Eliza la școala gheea; rle; București, Bepu-blica, Al. Sahia, M. rita; I Mai: Unul dintre noi; Mașteru, Elena Pavel, Artă, Moșilor; Generalul salvat; V. Alcan-dri, Lumina; V. Roșă; Stea și Bran-audient la Oxford; Central; Alarg du-ph o stea; Victoria, Volga; Papru co-gil; Program special (dim. Național): Pan-tur adulți; Fatima; 13 Septembrie; Mama India; Maxim Gorki, B. Dela-franca; Monumnta; Iral revolul; Coștilul electronic — Primăvara la Bu-dapesta — Eluianul mic și uindemla, nalez; Vă dozi piciorului; Timpuiri Noi; Steaua Hicaru; Tristatului; 23 August, G. Bacovia; Băieții noștri; 8 Martie; Ultima primăvară; A. Popov, Drumul Serii; Rosemaria; Givivici; Iliad Culturală; Aseară din umbra; Unitate; Juctlorul; Constantin David; Doctorul	RADIO 10 FEBRUARIE PROGRAMUL I: 7.15: Muzică instrumentală; 8.10: Din clădirea literaturii; 8.15: Muzică de sală; 11.03: Muzică populară românească și o minoritară națională; 13.05: Concert de muzică populară românească; 14.00: Concert de muzică u-soară; 14.55: Lucrări inspirate din lupte și viața micșorilor; 15.10: Muzică de estradă; 16.00: Cîntă Margat Fudăder și Alfons Scheinmann, soliști din R. D. Germană; 20.30: Din viața de concert; Capitală; 21.30: Ce a nău în-brăți; 21.45: Jocuri populare românești; 22.30: Simfonia a VII-a în Fa major; 23.00: Muzică instrumentală; 23.15: Muzică instrumentală; 23.30: Muzică instrumentală; 23.45: Muzică instrumentală; 23.55: Muzică instrumentală; 24.00: Muzică instrumentală; 24.15: Muzică instrumentală; 24.30: Muzică instrumentală; 24.45: Muzică instrumentală; 24.55: Muzică instrumentală; 25.00: Muzică instrumentală; 25.15: Muzică instrumentală; 25.30: Muzică instrumentală; 25.45: Muzică instrumentală; 25.55: Muzică instrumentală; 26.00: Muzică instrumentală; 26.15: Muzică instrumentală; 26.30: Muzică instrumentală; 26.45: Muzică instrumentală; 26.55: Muzică instrumentală; 27.00: Muzică instrumentală; 27.15: Muzică instrumentală; 27.30: Muzică instrumentală; 27.45: Muzică instrumentală; 27.55: Muzică instrumentală; 28.00: Muzică instrumentală; 28.15: Muzică instrumentală; 28.30: Muzică instrumentală; 28.45: Muzică instrumentală; 28.55: Muzică instrumentală; 29.00: Muzică instrumentală; 29.15: Muzică instrumentală; 29.30: Muzică instrumentală; 29.45: Muzică instrumentală; 29.55: Muzică instrumentală; 30.00: Muzică instrumentală; 30.15: Muzică instrumentală; 30.30: Muzică instrumentală; 30.45: Muzică instrumentală; 30.55: Muzică instrumentală; 31.00: Muzică instrumentală; 31.15: Muzică instrumentală; 31.30: Muzică instrumentală; 31.45: Muzică instrumentală; 31.55: Muzică instrumentală; 32.00: Muzică instrumentală; 32.15: Muzică instrumentală; 32.30: Muzică instrumentală; 32.45: Muzică instrumentală; 32.55: Muzică instrumentală; 33.00: Muzică instrumentală; 33.15: Muzică instrumentală; 33.30: Muzică instrumentală; 33.45: Muzică instrumentală; 33.55: Muzică instrumentală; 34.00: Muzică instrumentală; 34.15: Muzică instrumentală; 34.30: Muzică instrumentală; 34.45: Muzică instrumentală; 34.55: Muzică instrumentală; 35.00: Muzică instrumentală; 35.15: Muzică instrumentală; 35.30: Muzică instrumentală; 35.45: Muzică instrumentală; 35.55: Muzică instrumentală; 36.00: Muzică instrumentală; 36.15: Muzică instrumentală; 36.30: Muzică instrumentală; 36.45: Muzică instrumentală; 36.55: Muzică instrumentală; 37.00: Muzică instrumentală; 37.15: Muzică instrumentală; 37.30: Muzică instrumentală; 37.45: Muzică instrumentală; 37.55: Muzică instrumentală; 38.00: Muzică instrumentală; 38.15: Muzică instrumentală; 38.30: Muzică instrumentală; 38.45: Muzică instrumentală; 38.55: Muzică instrumentală; 39.00: Muzică instrumentală; 39.15: Muzică instrumentală; 39.30: Muzică instrumentală; 39.45: Muzică instrumentală; 39.55: Muzică instrumentală; 40.00: Muzică instrumentală; 40.15: Muzică instrumentală; 40.30: Muzică instrumentală; 40.45: Muzică instrumentală; 40.55: Muzică instrumentală; 41.00: Muzică instrumentală; 41.15: Muzică instrumentală; 41.30: Muzică instrumentală; 41.45: Muzică instrumentală; 41.55: Muzică instrumentală; 42.00: Muzică instrumentală; 42.15: Muzică instrumentală; 42.30: Muzică instrumentală; 42.45: Muzică instrumentală; 42.55: Muzică instrumentală; 43.00: Muzică instrumentală; 43.15: Muzică instrumentală; 43.30: Muzică instrumentală; 43.45: Muzică instrumentală; 43.55: Muzică instrumentală; 44.00: Muzică instrumentală; 44.15: Muzică instrumentală; 44.30: Muzică instrumentală; 44.45: Muzică instrumentală; 44.55: Muzică instrumentală; 45.00: Muzică instrumentală; 45.15: Muzică instrumentală; 45.30: Muzică instrumentală; 45.45: Muzică instrumentală; 45.55: Muzică instrumentală; 46.00: Muzică instrumentală; 46.15: Muzică instrumentală; 46.30: Muzică instrumentală; 46.45: Muzică instrumentală; 46.55: Muzică instrumentală; 47.00: Muzică instrumentală; 47.15: Muzică instrumentală; 47.30: Muzică instrumentală; 47.45: Muzică instrumentală; 47.55: Muzică instrumentală; 48.00: Muzică instrumentală; 48.15: Muzică instrumentală; 48.30: Muzică instrumentală; 48.45: Muzică instrumentală; 48.55: Muzică instrumentală; 49.00: Muzică instrumentală; 49.15: Muzică instrumentală; 49.30: Muzică instrumentală; 49.45: Muzică instrumentală; 49.55: Muzică instrumentală; 50.00: Muzică instrumentală; 50.15: Muzică instrumentală; 50.30: Muzică instrumentală; 50.45: Muzică instrumentală; 50.55: Muzică instrumentală; 51.00: Muzică instrumentală; 51.15: Muzică instrumentală; 51.30: Muzică instrumentală; 51.45: Muzică instrumentală; 51.55: Muzică instrumentală; 52.00: Muzică instrumentală; 52.15: Muzică instrumentală; 52.30: Muzică instrumentală; 52.45: Muzică instrumentală; 52.55: Muzică instrumentală; 53.00: Muzică instrumentală; 53.15: Muzică instrumentală; 53.30: Muzică instrumentală; 53.45: Muzică instrumentală; 53.55: Muzică instrumentală; 54.00: Muzică instrumentală; 54.15: Muzică instrumentală; 54.30: Muzică instrumentală; 54.45: Muzică instrumentală; 54.55: Muzică instrumentală; 55.00: Muzică instrumentală; 55.15: Muzică instrumentală; 55.30: Muzică instrumentală; 55.45: Muzică instrumentală; 55.55: Muzică instrumentală; 56.00: Muzică instrumentală; 56.15: Muzică instrumentală; 56.30: Muzică instrumentală; 56.45: Muzică instrumentală; 56.55: Muzică instrumentală; 57.00: Muzică instrumentală; 57.15: Muzică instrumentală; 57.30: Muzică instrumentală; 57.45: Muzică instrumentală; 57.55: Muzică instrumentală; 58.00: Muzică instrumentală; 58.15: Muzică instrumentală; 58.30: Muzică instrumentală; 58.45: Muzică instrumentală; 58.55: Muzică instrumentală; 59.00: Muzică instrumentală; 59.15: Muzică instrumentală; 59.30: Muzică instrumentală; 59.45: Muzică instrumentală; 59.55: Muzică instrumentală; 60.00: Muzică instrumentală; 60.15: Muzică instrumentală; 60.30: Muzică instrumentală; 60.45: Muzică instrumentală; 60.55: Muzică instrumentală; 61.00: Muzică instrumentală; 61.15: Muzică instrumentală; 61.30: Muzică instrumentală; 61.45: Muzică instrumentală; 61.55: Muzică instrumentală; 62.00: Muzică instrumentală; 62.15: Muzică instrumentală; 62.30: Muzică instrumentală; 62.45: Muzică instrumentală; 62.55: Muzică instrumentală; 63.00: Muzică instrumentală; 63.15: Muzică instrumentală; 63.30: Muzică instrumentală; 63.45: Muzică instrumentală; 63.
---	--	--

la magazinele ALIMENTARE ŞI APROZAR

Ing. VIRGIL LAZAR
corespondentul „României libe
in Regiunea Banat

Actualitatea INTERNATIONALĂ

LAOS Forțele patriotice intensifică acțiunile de luptă împotriva rebelilor

HANOI 8 (Agerpres). — Postul de radio Vocea Laosului a transmis un comunicat al Comitetului militar național laotian în care se arată că forțele armate ale guvernului legal al Laosului și unitățile Patet-Lao au început acțiunile de luptă împotriva rebelilor în provincia Xieng Khong și au lansat atacuri succesive împotriva acestor localități.

Pe frontul din nordul capitalei Vientiane forțele patriotice continuă să hărțuiească trupele rebeli în vecinătatea nodului rutier Sala Fuhun. Un convoi de autovehicule militare ale rebelilor a nimerit într-un cîmp minat de forțele patriotice la Sala Fuhun. Numeroase vehicule au fost distruse sau serios avariate. În ziua următoare o altă unitate rebelă a nimerit într-un cîmp minat. 30 de soldați ai acestei unități au fost uciși sau răniți. În același timp populația locală înarmată, continuă să desfășoare operațiuni în teritoriul controlat de rebeli la nord de Vientiane. În provincia Luang Prabang unitățile de partizani desfășoară în permanență operațiuni de hărțuire împotriva unităților rebeli.

În provincia Xieng Khong rebelii au lansat un contraatac cu scopul de a recuceri Valea Uclioarelor și orașul Xieng Khong. Operațiunile rebelilor a eșuat și ei au fost nevoiți să abandoneze Ban Ban, Xieng Khong, Tha Vieng, Ban Lu și Ban Thiee.

Postul de radio al unităților Patet Lao relatează că unul din principalii ofițeri ai cili rebeli, colonelul Oudone Sanankone, a fost serios rănit când automobilul său a nimerit pe un teren minat de forțele patriotice. Postul de radio relatează de asemenea că trupele guvernului legal și unitățile Patet Lao au atacat forțele rebeli din Sala Fuhun. În cursul acestui atac un număr de peste 20 de rebeli au fost uciși sau răniți, printre care un căpitan.

HANOI 9 (Agerpres). — Postul de radio al unităților Patet-Lao a relatat că un consilier militar american a fost ucis recent la Vientiane de către soldații cili rebeli. Postul de radio subliniază că ofițerii americani manifestă dispreț față de ofițerii și soldații cili rebeli și din această cauză în rândul acestora există un resentiment față de ofițerii americani.

100.000 de muncitori agricoli italieni în grevă

Correspondență telefonică din Roma

Dezbaterile în parlamentul italian a proiectului de lege cunoscut sub numele de „plan verde” a început într-un moment cînd situația creată de criza din agricultura italiană este foarte gravă. Criza este o consecință a politicii guvernului de sprijinire a capitalului agrar și financiar. În politica sa agrară, guvernul a abandonat calea indicată de constituția republicii, adică reforma agrară, reforma contractelor agricole pe baza stabilității angajării muncitorilor agricoli, modernizarea tuturor zonelor agricole, dezvoltarea și extinderea proprietății țărănești și a întreprinderilor țărănești, susținând în schimb monopolurile și pe moșieri, ceea ce a provocat fuga în masă a muncitorilor agricoli, milioane dintre aceștia plecând de la sate. Muncitorii agricoli fac acest lucru din cauza somajului și din cauza venitului insuficient pe care-l au.

Într-un astfel de moment parlamentul discută „planul verde”, un plan care urmărește finanțarea monopolurilor capitaliste și a moșierilor, consolidându-le structura actuală.

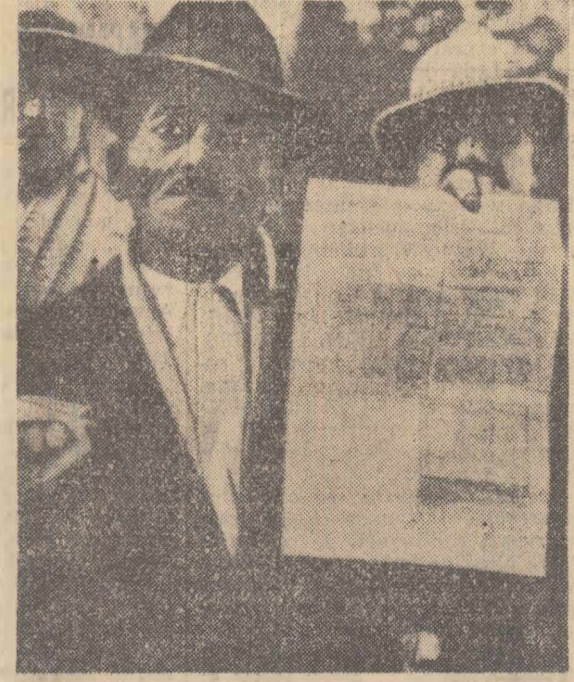
„Cea mai importantă sarcină democratică ce stă în fața parlamentului în ocazia dezbaterii „planului verde” — spune senatorul Emilio Sereni, președintele Uniunii Țărănilor, într-un articol pe care l-a scris recent — este de a arăta în fața opiniei publice semnificația acestui plan, nu numai pentru acest sector. Trebuie să se înțeleagă precis sensul alternativității pe care-o prezintă acest plan, nu numai pentru orientarea politicii agrare a țării, dar pentru întreaga politică economică și, în consecință, pentru viitorul democrației în țară”.

Trebuie să arătăm că, cel puțin în aparență, există în această problemă un front larg de forțe politice

care critică guvernul, alături de comunisti. Într-adevăr, aproape pe aceleași poziții ca și comunistii, se găsesc socialiștii, republicanii, social-democrații, ca și organizațiile sindicale. Acum, însă, cînd dezbaterile concrete a proiectului a început, republicanii, deși își continuă criticile, se pregătesc să aprobe planul. Organizațiile sindicale dimpotivă, au adoptat o poziție unitară. Astfel, la Siena, cele trei organizații sindicale au aprobat un document unitar, în care se cere ca pămîntul să fie dat muncitorilor agricoli și ca aceștia să fie asociați în mari întreprinderi de producție. Cele trei organizații cer în plus ca „planul verde” să fie modificat în sensul ca sumele destinate dezvoltării agricole să fie atribuite comitetelor regionale provinciale și municipale ale agriculturii.

Documentul se încheie prin chemarea adresată țărilor la o serie de manifestări unitare. În provincia Bologna azi și mîine 100.000 de muncitori agricoli sînt în grevă. Exemplul Sienlei și Bolognei ilustrează cum în țară organizațiile sindicale și masele țărănești acționează în sprijinul luptei pe care parlamentarii progresiști o vor duce în parlament pentru modificarea „planului verde”, în interesul maselor muncitoare de la țară, în interesul națiunii întregi.

DINA FORTI
8 februarie 1961



Poverile fiscale apasă greu asupra țărilor italiene. În fotografie: un țăran din regiunea Forlî care arată actul prin care i-a fost sechestrată mobila din casă fiindcă n-a putut plăti impozitele.

La Moscova va fi înălțat un monument al lui Karl Marx

MOSCOVA 8 (Agerpres). TASS transmite: După cum anunță ziarul „VECHERNEIA MOSKVA”, la Moscova va fi înălțat un monument în amintirea lui Karl Marx, întemeietorul comunismului științific. Monumentul va fi ridicat în Piața Sverdlov, în dreptul Teatrului Mare, în locul pe care Lenin l-a propus acum 43 de ani pentru înălțarea lui. Autorul proiectului este cunoscutul sculptor sovietic Lev Kerbel. Înălțimea monumentului va fi de 8 metri. El va fi executat dintr-un bloc de granit în greutate de peste 200 de tone extras dintr-o carieră ucraineană.

Consiliul de Securitate și-a întrerupt din nou lucrările

NEW YORK 8 (Agerpres). — TASS transmite: La sedința din după-amiaza zilei de 7 februarie a Consiliului de Securitate, primul a luat cuvîntul, Evaresto Lohi, delegatul grupului Kasavubu-Mobutu. El s-a dat la atacurile durmănoase împotriva țărilor africane participante la conferința de la Casablanca, care au cerut restabilirea păcii și legalității în Congo, și a încercat să-l calomnieze pe fiul credincios al poporului congolez, primul ministru Lumumba, și pe partizanii săi.

În afară de membrii Consiliului de Securitate la sedință participă dele-



Aspect de la Consfătuirea fruntașilor din agricultura republicilor din Transcaucasia la care a luat parte și N. S. Hrușciov. În fotografie: Președintele Consfătuirii (de la stînga la dreapta) V. Akundov, V. Mianadze, N. S. Hrușciov și I. Zarobian. Telefon: TASS

J. Nehru despre situația din Congo

Interviu acordat ziarului australian „Sydney Morning Herald”

În Delhi al ziarului australian „SYDNEY MORNING HERALD”. Cauza principală a agravării situației din Congo o constituie înăpoierea trupelor belgiene în această țară. În prezent, a spus primul ministru al Indiei, în Congo se află mai multe trupe, aviație și alt echipament militar, în special belgian, decât înaintea hotărîrii Consiliului de Securitate cu privire la retragerea trupelor belgiene. Mariile probleme miniere belgiene organizează recrutarea de „voluntari” pentru a fi trimisi în Congo. Nu-mi vine să cred că toate acestea ar putea să aibă loc fără aprobarea guvernului belgian, a subliniat primul ministru al Indiei.

După toate probabilitățile, a arătat Nehru, actualmente în Congo există pericolul instaurării unei dictaturi de tip fascist. Puterea este deținută de personalități militare care încasează sume enorme de bani nu se știe din ce surse. Am fost zguduit cînd am aflat că de mari sînt sumele pe care le primesc. Aceste personalități militare nu sînt controlate de nimeni și fac tot ce le trece prin minte. În această constă marele pericol. Potrivit informațiilor de care dispun, a spus Nehru, PATRICE LUMUMBA ESTE ASTĂZI CEL MAI POPULAR LIDER POLITIC DIN CONGO. După părerea noastră, LUMUMBA TREBUIE PUS IMEDIAT ÎN LIBERTATE, ca și ceilalți deținuți politici. Pentru rezolvarea crizei politice din Congo este necesar să se pună capăt amestecului din afară în treburile Congoului, mai cu seamă din partea Belgiei.

În centrul Parisului se recrutează voluntari pentru Chombe

PARIS 8 (Agerpres). — Agenția FRANCE PRESSE transmite: O încăpere mică la etajul V a unei clădiri ocupate de diferite birouri din centrul Parisului, în care pătrunzi printr-o ușă obisnuită vopsită în verde: acesta este centrul de recrutare a soldaților pentru armata katangheză. Colonelul Trinquier recrutează aici voluntari. Acest centru nu face publicitate. El nu aștează anunțuri, dar la întîlnirile dintre foști combatanți și în sedile partidelor extremiste de dreapta și se suflă la ureche adresa acestui centru de recrutare. Cîca 100 de ofițeri de rezervă francezi s-au și declarat gata să servească sub steagul lui Chombe.

Legionar al armatei lui Chombe poate deveni orice persoană,

indiferent de vîrstă. Ofițerii sînt primiți cu brațele deschise. Soldații și subofițerii trebuie să fie parașutiști, sau să-și manifeste dorința de a fi instruiți ca parașutiști. Aceasta înseamnă că Kanga are urgența nevoiei de acești soldați. Este în curs de formare nucleul regimentului katanghez de parașutiști. Aceasta va fi o unitate alcătuită din 600 de soldați europeni și 600 africani. Condițiile propuse voluntarilor sînt destul de atractive. Un soldat urmează să primească 200.000 de franci cheltuieli de deplasare, 1 se fixează un salariu de 100.000—150.000 de franci pe lună și o indemnizație pentru risc. Un sergent urmează să primească 180.000 de franci, iar un plutonier circa 240.000 de franci pe lună.

Acțiune potrivnică intereselor poporului belgian

BRUXELLES 8 (Agerpres). — Ziarul „DRAPEAU ROUGE” a publicat un comunicat al Biroului Politic al C.C. al Partidului Comunist din Belgia în care este condamnată intervenția militară a guvernului belgian

împotriva Republicii Congo. „Guvernul belgian, se arată în comunicat, a oferit arme și bani, precum și consilieri și mercenari marionetei sale din Congo cu scopul de a submina și înlătura guvernul legal”. În comunicat se subliniază că această politică este pusă în slujba monopolurilor coloniale și contrazice interesele poporului belgian, căruia îi este impus totodată „un plan de austeritate economică”.

În Ango'a și Mozambic domnește teroarea

JOHANNESBURG 8 (Agerpres). — Correspondenții din Johannesburg al agenției ASSOCIATED PRESS relatează că „La-landa, capitala Angolei portugheze, este un oraș pînă la urmă începînd de acum o săptămîină de cînd a izbucnit revolta care s-a soldat, potrivit datelor oficiale, cu 27 de morți. Logărțile telefonice și telefonice cu lămpi externe au fost aproape de a fi distruse în centrul orașului. Poliția secrete a impus o cenzură severă”.

O informație în legătură cu continuarea luptelor a străbătut în coloanele ziarului portughez „DIÁRIO POPULAR” care a anunțat că poliția portugheză efectuează razii pe o suprafață de 15 km în împrejurimile Luandei. S-au operat numeroase arestări, dar autoritățile coloniale refuză să precizeze amploarea lor.

Correspondenții din Lisabona al ziarului englez „DAILY TELEGRAPH” relatează că la 7 februarie în Angola au fost trimise detașamente de parașutiști portughezi pentru completarea unităților politiei și trupelor coloniale selectate de parașutiști care au făcut instrucție în Africa, scrie „DAILY TELEGRAPH”, arată că guvernul Salazar este neliniștit de tulburările din Angola care au urmat după cele petrecute cu transatlanticul „Santa Maria”.

LONDRA 8 (Agerpres). — „Tulburările din Angola au făcut pe portughezi să se teamă că vor avea loc dezordini grave în Mozambic, colonie unde la sfîrșit de cel puțin 65.000 de portughezi sînt de 100 de ori mai mulți africani” — scrie ziarul „SCOTSMAN” într-un articol cu privire la situația din Mozambic.

În articol este înfățișat tabloul exploatării nemiloase, al lipsei de drepturi și al mizeriei în care se află populația africană din Mozambic. „În clăvea școli misionare, create de guvern, se arată în articol, nu se învață aproape nimic. Elevii fac doar câteva cursuri practice de agricultură. Potrivit unor calcule aproximative, numai 3 la sută din africani știu carte. Toți bărbății africani adulți sînt obligați să presteze muncă forțată șase luni pe an, pentru un salariu minimal. Acest lucru asigură cu prisosință fermierilor portughezi forța de muncă ieftină”.

— Slavă domnului, casa mea e plătită! — spune el. O mare parte din ceea ce cîștig cheltuieste pentru alimente și pentru curent electric și gaz. Copiii mîncă de trei ori pe zi însă de obicei mîncarea constă din boabe de soia și orez. Cînd găsesc ocazia cumpără boabe de soia și legume. Eu lipsesc aproape de desăvîrșire de acasă și toată mîncarea le-o las lor. La prînz eu mînc o strachină cu boabe de soia cu mîlai copt. Cu asta pot să mă țin. Nu mă simt istovit, însă mă înfrîntează că tot timpul trebuie să mă neliniștesc și să mă gîndesc cum să fac rost de ceva bani”.

Conferința de presă a președintelui Kennedy

WASHINGTON 8 (Agerpres). — TASS transmite: La Washington a avut loc miercuri obișnuita conferință de presă a președintelui S.U.A., Kennedy. Deschizînd conferința de presă, el a anunțat că l-a invitat pe primul ministru al Canadei, Diefenbaker să vină într-o scurtă vizită la Washington, la 20 februarie. Pentru a discuta problemele care prezintă un interes reciproc pentru cele două țări. După aceea Kennedy a anunțat că secretarul de stat Rusk se ocupă în prezent, împreună cu fostul secretar de stat în guvernul Truman, Dean Acheson, de elaborarea politicii S.U.A. față de N.A.T.O. Cu acest prilej Kennedy a subliniat că Statele Unite „intenționează să mențină actualul nivel al forțelor lor armate din Europa”.

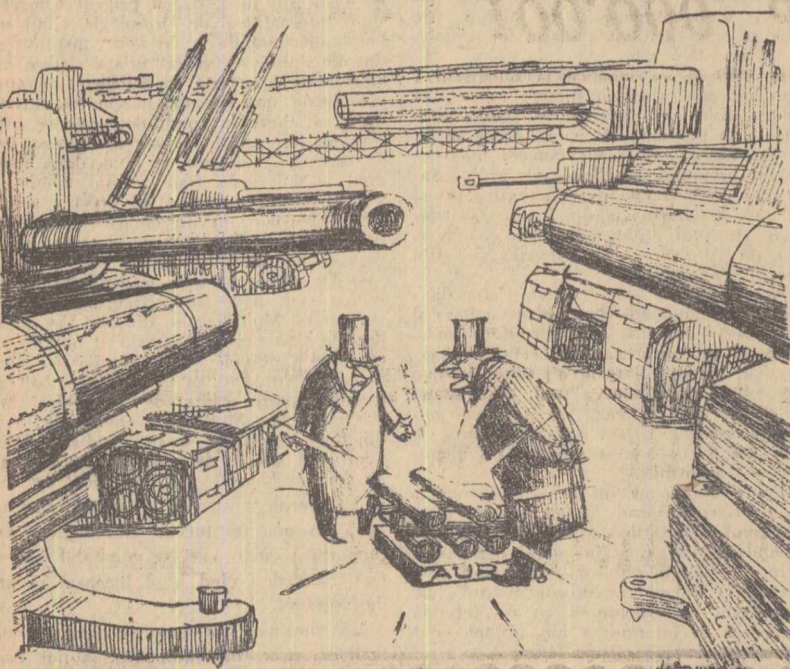
Correspondenții l-au rugat pe președinte să spună ce acțiuni noi pot fi așteptate în domeniul relațiilor sovieto-americane înainte de o eventuală conferință la nivel înalt a șefilor marilor puteri. În răspunsul său Kennedy a

subliniat din nou că eliberarea celor doi piloți de pe avionul „RB-47”, „a înălțat un obstacol serios în calea relațiilor armonioase cu Uniunea Sovietică”. Kennedy a anunțat că la sfîrșitul săptămînii intenționează să țină o serie de confătuiri la Casa Albă, cu ambasadorul S.U.A. la Moscova, Thompson, și cu alți consilieri superiori, confătuiri care „vor constitui o contribuție la determinarea viitoarelor noastre relații cu Uniunea Sovietică”. Kennedy a spus că după părerea sa situația din Laos și din Congo stîrnește îngrijorare atît în Statele Unite cît și în Uniunea Sovietică.

Correspondenții i-au pus lui Kennedy o serie de întrebări în legătură cu lansarea de către Uniunea Sovietică a satelitului de 6,5 tone. În răspunsurile sale, Kennedy a arătat că după părerea sa lansarea de către Uniunea Sovietică a acestui satelit face parte din seria de experiențe care vor duce în cele din urmă la lansarea de către U.R.S.S. a unui om în Cosmos.

„SOLUȚIA”...

Deși rezerva de aur continuă să scadă din cauza cheltuielilor militare, guvernul S.U.A. intensifică cursa înarmării.



— Dacă-1 cheitum tot... nu mai scade!

Desab de CIK DAMADIAN

Ziarul „WASHINGTON POST AND TIMES HERALD” a publicat la 15 februarie 1961, articolul lui Wendell Bradley, cu titlul alăturat. Reproducem, cu mici prescurtări, acest articol care zugrăvește situația șomerilor în S.U.A.

Cînd am vizitat-o pe d-na Kerry joi seara, ea s-a adresat băiatului ei de 10 ani spunîndu-i: „Bob, nu vrei să te duci să ai bucurii? Cînd Bob s-a întors cu becul — singurul în toată casa — ea a îngurbat becul în lampa de masă și i-a pus pe capșetă să ia loc. În timp ce povestea, patru din cei cinci copii ai familiei Kerry se jucau pe podea sau pe genunchii ei.

Familia Kerry nu este decît o unitate statistică — făcînd parte din cei 4,5 milioane de șomeri din țara noastră”. Pe o rază de 3 ore de drum de la Washington pot fi găsite numeroase unități statistice de acest fel: muncitori constructori care anul trecut n-au lucrat decît două luni, metalurgii care tremur de frig în rîndurile de șomeri din Baltimore și care nu pot cumpăra lapte pentru copiii lor; muncitorii uzinelor de aviație din Hagerstown (unde locuiește familia Kerry) care de opt luni de zile au epuizat ajutorul de șomaj.

D-na Kerry a fost întrebată dacă copiii ei mîncă de trei ori pe zi. — Cei care merg la școală da — a răspuns dînsa. Cei mici care rămîn acasă primesc dejunul iar la prînz uneri o bucată de pine cu gem. Pînă acum am reușit să cumpărăm în fiecare zi lapte copilor — atît ca să ajungă pentru grîul de dimineață.

Mama nu mîncă aproape niciodată — a spus Belinda, în vîrstă de 9 ani, privindu-ne de jos. A spus-o cu un ton cu care ar fi putut spune: „Sally a primit o păpușă nouă” sau cu tonul cu care fratele ei Bob a anunțat puțin mai tîrziu: „Un nene mi-a dat o monedă și am cumpărat înghețată pentru toți. Mama n-a vrut să mînce”.

Nici Bob nici Belinda n-au înțeles desigur de ce. Iar Belinda a spus aparent fără nici o legătură cu cele rostite înainte: „Mi se pare că mama n-o să ne mai poată da bani pentru dejun”.

— Pînă acum am reușit s-o fac —

*) În articol sînt citate date cu privire la șomerii din decembrie anul trecut în țara noastră. În decembrie anul trecut în țara noastră au ajuns la 5,5 milioane oameni — Red.

Din dosarul „democrației” burgheze

„Mama nu mîncă aproape niciodată”

spune d-na Kerry. Găseam totdeauna să le dau copilor cînd pleacă la școală. Ultimul crăciun a fost cel mai trist pentru copiii noștri. Ei au primit de la „Armata salvării” (organizație de binefacere n.n.) — o jucărie.

— Mamă, dar am primit și o cutie de biscuiți și o radieră adăugă Bob.

— Da, am uitat cu totul — spune d-na Kerry.

— Cumos un băiat — spune Bob care n-a primit nimic de crăciun, nici el, nici fratele său mai mic.

De ce oare? Bob dă din umeri. Nu știe.

Tatăl lor e șomer — lămurește d-na Kerry.

Familia Kerry este încă într-o situație bună, mai bună decît mulți foști lucrători ai companiei „Fairchild”. Această familie mai primește ajutorul de șomaj.

Jim Wilson, care locuiește cu cîteva cartiere mai departe, nu are nici bani, nici mîncare în casă și nici un fel de perspective de a găsi de lucru. Are însă o multime de datorii. „Luni am telefonat cuiva la Washington pentru niște lucrări de zugrăvit. Mi-a spus să telefonez miercuria viitoare. I-am răspuns: „Ascultă, dar n-am bani să telefonez”.

Compania „Fairchild” l-a concediat pe Wilson cu doi ani în urmă. De atunci el a lucrat numai 7 luni. Wilson e în vîrstă de 34 de ani și are 4 copii. — Oriunde aș merge, a spus el, nimeni nu vrea să mă ajute. M-am adresat organelor de asigurări sociale. Acum mi s-a spus că sînt ajutat învalizii. Le-am spus: Dumnezeu, ce pot să fac? Pot să lucrez, tare mult vreau să lucrez, însă nu găsesc de lucru. M-am adresat chiar și unei societăți de credit. Voiam să obțin 100 de dolari.

A căuta de lucru la Hagerstown, unde peste 15 la sută din muncitori nu au de lucru, este tot una cu a căuta un ac într-un car cu fîn. Oamenii în căutare de lucru se string în grupuri, plătesc împreună benzina și pleacă la Baltimore, Washington și Virginia. Din această cauză ei trebuie să facă uneori economii la cîrbune sau la gazul pe care le cumpără zilnic pentru încălzirea locuinței. De obicei aceste călătorii sînt zadarnice.

Am umblat peste tot însă sînt prea tîrziu ca să primesc ajutor de bătrînețe și prea bătrîn ca să găsesc de lucru — spune Russell Heafner. Heafner e în vîrstă de 62 ani. A fost concediat în iulie anul trecut după ce a lucrat peste 18 ani la uzina „Fairchild”.

Am trăit criza, însă atunci era mai ușor — spune el. Atunci puteai să te duci în pădure și să strîngi lemne; fasolea era 5 cenți cutia, iar o piine mare 10 cenți. Aș putea să nu aprind lumina electrică și să folosesc gazul lampant însă am nevoie de gaz pentru sobă. Măngrozele la gîndul ce se va întîmpla cînd eu epuiza ajutorul de șomaj. Aceasta se va întîmpla în luna următoare.

Heafner și soția sa locuiesc într-o casuță mică, îngrîșită, nu departe de Hagerstown. Plătesc pentru casuță 54 dolari pe lună. O vor pierde dacă pe neașteptate n-or să aibă noroc.

La Baltimore, știrile de șomeri, bărbăți și femei, stau în fața clădirii oficiului unde se acordă ajutoarele de șomaj. Un funcționar al oficiului anunță: „Cei chemați pentru ora unu sînt stea în rîndul din stînga, cei pentru ora unu jumătate, la dreapta. Șomerii sînt admiși în oficiu cînd 75 de persoane. De obicei ei trebuie să aștepte o oră pînă primesc bonurile pentru ajutor.

Economistii numesc șomajul din Baltimore ciclic, considerîndu-l un rezultat al stagnării în ciclul de producție care a avut drept urmare scăderea producției de oțel. La Hagerstown șomajul este numit cronic, deoarece acest oraș, care se află în zona critică din vestul statului Maryland, suferă de mulți ani de pe urma șomajului.

Cînd William Elmer, în vîrstă de 34 de ani, a fost întebat cu privire la crăciun, el și-a exprimat mirarea și a răspuns: „Din vara anul trecut n-am lucrat nici 5 zile. Ce jucării! Nu pot să cumpăr copilor mei nici lapte. Elmer are 5 copii. Chiria este foarte scumpă — spune el. Totul e foarte scump. Am luat un imprumut după altul. Oamenii cred că nu vreau să plătesc. Aș fi bucuros să plătesc, dar nu am bani. Cumpăr alimamente atîta timp cît n-am terminat